

**Embleem (Islamitische Republiek Afghanistan)  
Wolisi Jerga (\*Vergadering van volksvertegenwoordigers)  
Centrale Commissie controle en toezicht op uitvoering van de wet.**

Nummer: 97-156

Datum : 21-7-1387 (\*G.K. 13.10.2008)

Aan het geachte ministerie van de Staat voor parlementaire zaken!  
Ter attentie van het ministerie van Buitenlandse Zaken!

Geachte,

Een aantal Afghaanse vluchtelingen woonachtig in het Koninkrijk Nederland heeft geklaagd bij de Wolisi Jerga over de discriminerende houding van de autoriteiten van dit land tegenover hen. De Centrale Commissie controle en toezicht op uitvoering van de wet van de Wolisi Jerga heeft zich op de vergadering van 9-10-2008 over deze zaak gebogen. De uitkomst van de vergadering in deze zaak is dat deze Afghaanse vluchtelingen in het Koninkrijk Nederland door de autoriteiten van Nederland volgens de internationale conventies en protocollen betreffende de rechten moeten worden behandeld. Zij moeten niet behandeld worden aan de hand van verdacht makende en op leugens gebaseerde informatie die de Nederlandse autoriteiten gekregen hebben van Afghanen die vanwege een vijandige houding, voortkomend uit de tijd van de burgeroorlog in Afghanistan, op politiek gebied wraak willen nemen.

De commissieleden hebben unaniem het volgende besloten.

- 1- In deel drie, artikel negenendertig van de statuten van de wet staat vermeld dat de Staat de rechten van Afghaanse onderdanen in het buitenland dient te beschermen. Derhalve moet het ministerie van Buitenlandse Zaken van de Islamitische Staat Afghanistan volgens deze wet de rechten van deze Afghaanse vluchtelingen in het Nederlands Koninkrijk verdedigen.
- 2- Het ministerie van Buitenlandse Zaken moet in verband hiermee de ambassadeur van het Nederlands Koninkrijk bij het ministerie uitnodigen en in aanwezigheid van een vertegenwoordiger van deze commissie op vriendschappelijke manier snel een oplossing voor deze zaak zoeken.

3- Indien deze problematiek niet door middel van besprekingen met de ambassadeur van het Koninkrijk Nederland in Kabul kan worden opgelost, dient het ministerie van Buitenlandse Zaken van de Islamitische Republiek Afghanistan deze problematiek van Afghaanse vluchtelingen op te lossen door brieven te sturen waarin speciale aandacht voor deze zaak wordt gevraagd. Ook dient er voor het oplossen van de problemen rechtstreeks contact te zijn met het ministerie van Buitenlandse Zaken van het Koninkrijk Nederland.

4-Indien dit probleem niet snel via bovengenoemde wegen kan worden opgelost, vinden wij het noodzakelijk dat er een delegatie van het ministerie van Buitenlandse zaken en van de Centrale Commissie van controle en toezicht op uitvoering van de wet van de Wolisi Jerga naar het parlement van het Nederlands Koninkrijk afreist om dit probleem op te lossen.

Wij verzoeken het ministerie van Buitenlandse Zaken vriendelijk om de Centrale Commissie van controle en toezicht op uitvoering van de wet van de Wolisi Jerga van haar handelingen in deze zaak op de hoogte te stellen opdat wij gezamenlijk een gewenst resultaat in deze zaak kunnen verkrijgen. De samenwerking en ondersteuning van het geachte ministerie van Buitenlandse Zaken en de Centrale Commissie van controle en toezicht op uitvoering van de wet van de Wolisi Jerga ter verdediging van onderdanen van Afghanistan in het buitenland, zullen ongetwijfeld een positieve invloed hebben op deze problematiek.

Wij danken u bij voorbaat voor uw medewerking met deze commissie ten gunste van de bevolking van Afghanistan.

NB: Een kopie van het verzoekschrift van een aantal Afghaanse vluchtelingen in het Koninkrijk Nederland is als bijlage met deze brief.

Hoogachtend,  
Handtekening: \*\*Academici, dr. Olum Abdul Kabir Ranjbar,  
Directeur van de Centrale Commissie van controle en toezicht op uitvoering van de wet.

.....  
Centrale Commissie van controle en toezicht op uitvoering van de wet van de Wolisi Jerga.  
Plaats van de nationale vergadering Kabul - Afghanistan  
Telefoonnummer 0752016750.

G.K. = Gregoriaanse kalender  
\* = noot vertaler  
\*\* = onleesbaar

N.B.: *Dari eigennamen kunnen in het Nederlands op verschillende manieren worden weergegeven. Hierdoor kan het zijn dat de spelling van de eigennamen afwijkt van de spelling zoals gehanteerd in overige documenten van de houder(s).*

Eindhoven, 9-1-2009

Vertaling nr.: 2969041

TVcN Tolk- en Vertaalcentrum Nederland verklaart hierbij dat bovenstaande een vertaling is van aangehecht document. TVcN Tolk- en Vertaalcentrum Nederland neemt echter geen verantwoording voor de inhoud daarvan. Deze vertaling is gedrukt op papier dat is voorzien van een kleurenvignet en is op het aanhechtingspunt aan vertaald document voorzien van een reliëfstempel.

a Manpower company